



INDICE

L. Ruvoletto	<i>Funzioni lessicali e aspettuali del preverbo za- nella Povest' vremennykh let</i>	7-23
F. Romoli	<i>Lo Žitie Ioanna Novgorodskogo e lo Žitie Antonija Rimljanina. Indizi di un percorso regionale nello sviluppo della letteratura agiografica slava orientale?</i>	25-40
G. Siedina	<i>The Poetic Laboratory of the Kyiv-Mohylan Poetics. Some Practical Illustrations</i>	41-60
A. Franco	<i>Popolamento e colonizzazione della Siberia in età zarista (fine Ottocento-inizio Novecento)</i>	61-78
П. Бранг	<i>Тургенев – чтец</i>	79-94
A. Gullotta	<i>A New Perspective for Gulag Literature Studies: the Gulag Press</i>	95-111
И. Кукулнн	<i>“Разочарование в истории” как социокультурный диагноз 1960-1970-х годов: Андрей Синявский и Аркадий Белинков</i>	113-136
E. Ranocchi	<i>Miłość maszyn. Antynomie maszyny w polskim modernizmie</i>	137-160
R. Rusin Dybalska	<i>Kilka uwag o różnicach kulturowych w komunikacji medialnej na przykładzie Polski i Czech</i>	161-173
I. Putka	<i>Le formazioni italiane tipo padellata e la loro traduzione in polacco</i>	175-184

Materiali e discussioni

K. Stantchev	<i>Riccardo Picchio (1923-2011)</i>	185-194
M. Piacentini	<i>Un importante contributo allo studio degli apocrifi. Il Vangelo di Nicodemo in Polonia: traduzione latina e traduzione polacca</i>	195-201
И.В. Торопицын	<i>Тосканский рынок в орбите российско-голландской торговли в конце XVI - первой половине XVII вв.: на примере рынка икры</i>	203-211
F. Fici	<i>Dai Carpaži al Ducato di Lucca. Storia di una Grammatica</i>	213-220
A. Kratochvil	<i>Neue Heimat Vorošylovgrad? Žadans poetische Ost-Ukraine</i>	221-229
G. Brogi Bercoff	<i>Traduzioni di opere in versi e in prosa di scrittori ucraini dalla fine del XX al primo decennio del XXI secolo</i>	231-239

Л. Голетиани	<i>О развитии юридической лингвистики в России и Украине</i>	241-262
M. Chiara Ferro	<i>Riflessioni sull'insegnamento delle microlingue del russo. A proposito del volume di E. Cadorin, I. Kukusbkina, Il russo tecnico-scientifico (Hoepli, Milano 2011, pp. 269)</i>	263-269
R. Glušica	<i>O restandardizaciji crnogorskog jezika</i>	271-278

Forum

Studi in onore di Giuseppe Dell'Agata
a cura di G. Carpi e S. Garzonio

G. Carpi, S. Garzonio	<i>Presentazione</i>	279
A. Catalano	<i>Dal servizio di principi e granduchi alla ricerca storica: Pietro Domenico Bartoloni da Empoli e le Istorie de' duchi e re di Boemia</i>	281-298
M. Di Salvo	<i>Sulla 'corruzione' dello slavo in M. Smotrickij. La punteggiatura</i>	299-304
A. Naumow	<i>Se e come esiste la letteratura slavo-ecclesiastica</i>	305-316
S. Garzonio, G. Larocca	<i>Curiosità russo-pisane</i>	317-325
N. Marcialis	<i>Le fonti slave dell'esperanto</i>	327-341
C.G. De Michelis	<i>Un nuovo testimone dell'Epistola ai Laodicesi</i>	343-349

Recensioni

E. Santos Martinas, <i>La cultura material de los primitivos eslavos. Un estudio sobre el léxico de los evangelios</i> , Consejo superior de investigaciones científicas, Madrid 2008 (M. Garzaniti)	351-352
É. Teiro, <i>L'Église des premiers saints métropolités russes</i> , Institut des Études slaves, Paris 2009 (M. Garzaniti)	352-353
I. Božilov, A. Totomanova, I. Biljarski (a cura di), <i>Borilov Sinodik. Izdanie i prevod, "PAM Păblišing Cămpani"</i> OOD, Sofija 2010 (A. Alberti)	353-357
"Crkvene studije. Godišnjak Centra za crkvene studije" / "Church studies. Annual Journal of the Centre of Church Studies", I-V, 2004-2008 (R. Morabito)	357-361
V. Nosilia, M. Scarpa (a cura di), <i>I francescani nella storia dei popoli balcanici nell'VIII centenario della fondazione dell'ordine. Atti del convegno internazionale di studi tenutosi a Venezia il 13-14 novembre 2009</i> , Archetipolibri, Borgoricco (PD) 2011 (M. Cognolato)	361-364

Torquato Tasso, <i>Oslobodeni Jeruzalem</i> , traduzione e note esplicative a cura di M. Tomasović, Matica hrvatska, Zagreb 2009 (N. Badurina)	364-367
M. Frolova-Walker, <i>Russian Music and Nationalism, From Glinka to Stalin</i> , Yale University Press, New Haven-London 2007 (A. Giust)	367-370
G. Piron, <i>Léon Chestov philosophe du déracinement</i> , éditions L'Age d'Homme, Lausanne 2010 (A.D. Siclari)	370-373
W.S. Kissel, G.A. Time (a cura di), <i>Beglye vzglyady. Novoe pročtenie russkich travelogov pervoj treti XX veka</i> , Novoe literaturnoe obozrenie, Moskva 2010 (G. Peroni)	373-375
M. Cvetaeva, <i>Fedra</i> , a cura di M. Rea, Pacini Editore, Siena 2011 (P. Ferretti)	376-377
P. Tosco (a cura di), <i>L'umano nell'uomo. Vasilij Grossman tra ideologie e domande eterne</i> , Rubbettino, Soveria Mannelli 2011 (A. Gullotta)	377-379
G. Tomassucci, M. Tria (a cura di), <i>Gli altri futurismi. Futurismi e movimenti d'avanguardia in Russia, Polonia, Cecoslovacchia, Bulgaria e Romania</i> , Edizioni Plus, Pisa 2010 (E. Ranocchi)	380-382
J. Urzidil, <i>HinterNational. Ein Lesebuch von Klaus Johann und Vera Schneider</i> , Deutsches Kulturforum östliches Europa, Potsdam 2010 (J. Křesálková)	382-384
F. Ellis, <i>E le loro madri piansero. La grande guerra patriottica nella letteratura russa sovietica e postsovietica</i> , saggio introduttivo di V. Strada, trad. di M. Cai e R. Franzini Tibaldeo, Marietti 1820, Genova-Milano 2010 (P. Tosco)	384-388
V. Benigni, A. Salacone (a cura di), <i>Ulica Ševčenko 25 korpus 2. Scritti in onore di Claudia Lasorsa</i> , Caissa Italia, Cesena-Roma, 2011 (R. Caldarelli)	388-392
P. Tosco (a cura di), <i>Immagini di tempo. Studi di Slavistica</i> , QuiEdit, Verona 2010 (F. Lazzarin)	392-395
S. Kordić, <i>Jezik i nacionalizam</i> , Durieux, Zagreb 2010 (M.R. Leto)	395-397
R. Benacchio, <i>Vid i kategorija veščivosti v slavjanskom imperativu. Sravnitel'nyj analiz</i> , Otto Sagner, München-Berlin 2010 (A. Trovesi).	397-400
F. Esvan, <i>Studi di Corpus in ceco contemporaneo</i> , Università degli studi di Napoli "L'Orientale", Napoli 2010 (A. Trovesi)	400-402
V. Hasko, R. Perelmutter (a cura di), <i>New Approaches to Slavic Verbs of Motion</i> , John Benjamins, Amsterdam-Philadelphia 2010 (V.S. Tomelleri)	402-408
O.N. Ljaševskaja, S.A. Šarov, <i>Častotnyj slovar' sovremennogo russkogo jazyka (na materiale Nacional'nogo korpusa russkogo jazyka)</i> , Azbukovnik, Moskva 2009 (V. Benigni)	408-411
<i>Libri ricevuti</i>	413-416
<i>Profilo degli autori</i>	417-420
<i>Norme redazionali • Editorial Regulations</i>	421-428